

Amte
s. für
s. Oels.
Nord-
sohn,
sober,
baha
samt
s. und
s. is-
s. Ra-
s. Schö-
s. Zorn,
s. ller,
s. t. Fi-
s. e.
s. 46
s. 36
s. 197
s. 180
s. nls
s. smls
s. s.
s. Ebert.
s. Prien.
s. H.
s. vom
s. 7-15
s. April
s. s. ihe
s. teuer.
s. 1. s.
s. mmer
s. 42.
s. rauer.
s. elster
s. sz im
s. kopri-
s. nung.
s. Hest-
s. st-
s. l-
s. tung.
s. mel-
s. lisen.
s. belten
s. und
s. ween
s. iache.
s. t.
s. samt.
s. swal-
s. rten
s. vertel-
s. derel.
s. reeen.
s. t.
s. s.
s. gung.
s. nstalt
s. 5.
s. s. s.
s. Gro-
s. rder-
s. scher.
s. t. Dr.
s. ss
s. dthof-

Flughafen
in Altona-Blankensee
mit 6 Betten, an der Wed. Chaussee,
s. H. 1225.
Leitung: Oberinsp. Taap, Verwalter
Paske.
Amte für Jugendpflege und Sport
gr. Bergstr. 140; s. Rathausestrale
D 2, 1071 u. D 2, 6600, Nebenstelle
s. 429, 460, 466. s. dringende Ge-
spräche nach Dienstschluss unter s.
D 2, 6605 erreichbar.
Desernent: Senator Kirch.
Leiter: Direktor O. Lorenzen.
Jugendherberge, städt., Sporthalle
Allee, s. D 2, 6600.
Sportplatz, Allee, s. D 2, 6580.
Stadion im Altonaer Volkspark, s.
D 2, 1500.
Schwimmstation, s. D 2, 9764.
Schützstätte, städt., Neugraben in der
Fischbeker Heide, s. Fischbek 332.
Rathaus, städt., Sportplatz Allee, s.
D 2, 6580.
Jugendheim: Bürgerstraße, Blücher-
straße, Bahndienststraße, Anckel-
straße, Schumannstraße, Nienstedt,
Großflottbek, Eidelstedt.
Badenanstalten
Desernent: Senator Dr. Lamp.
Badenanstaltsleiter: Oertel.
I. „Bismarckbad“, Bismarckstraße 19,
s. D 2, 2001 u. 2002.
Das Bismarckbad ist im Jahre 1911
eröffnet.
Es werden abgegeben: Schwimm-
bäder, Wannen und Brausebäder, Elektr.
Licht u. Dampfbäder, Bestrahlungen
(Russ-, Finnisches u. Römische Bad),
Fichtennadel-, Bol-, natürliche Koh-
lenbäder, Sauerbrunnen, Radium-Bäder
sowie medizinische Bäder aller Art,
Moorschlamm-Bäder, Fangobehand-
lung, Massage, Handbäder.
Die Anstalt ist geöffnet:
a) für Schwimmbäder: von 7-20 Uhr,
Sonntags von 7-18 Uhr;
b) für Wannen- u. Brausebäder, Elek-
trisches Licht u. Dampfbäder, Elek-
trische Bestrahlungen und für die medi-
zinschen Bäder: von 8-12 Uhr, Sonntags
geschlossen;
c) für Moorschlamm-Bäder: von 8 bis
12 Uhr, und zwar bis 12 Uhr für
weibliche und von 12 Uhr ab für
männliche Personen, Sonntags ge-
schlossen;
d) für Handbäder: von 8 bis 12 Uhr
und 12 bis 18 Uhr, Sonntags ge-
schlossen.
Kassenabschluss: für die Schwimm-
bäder, Wannen- und Brausebäder 1 Stunde,
für Heilbäder 3 Stunden und für
Handbäder 1 Stunde vor Ablauf
der Badezeit.
II. Badenanstalt Bürgerstr. 108
geöffnet werktags von 9-19 Uhr.
III. Badenanstalt Hafenstraße 36
geöffnet werktags von 12-20 Uhr,
Sonntags von 9-19 Uhr, für die
Wannen- und Brausebäder.
IV. Badenanstalt in Altona-Großflot-
bek, Oederer Landstraße
geöffnet werktags und Sonntags
von 14-21 Uhr, für die Wannen-
und Brausebäder.
Bausperrbehörden
gr. Bergstr. 140, s. D 2, 1071.
Sprechzeiten: 9-18 Uhr.
Desernent: Senator Oelsner, Neues
Rathaus.
Oberleitung: Magistrats-Oberbaumeister
von Moullard, Sprechst. auß. Son-
nabend werktags von 11-18 Uhr.
Technisches Büro:
a) Baugesche:
Techn. Stadting. Thiesen (Altstadt)
Techniker J. Farber (Neustadt)
b) Statistisches Büro:
Dini-Ing. Möller.
Verwaltungs-Büro: Stadting. Moser.
Bauverwaltung
Rathaus 2, Oberrechoß, s. Rathau-
sentrale D 2, 1071, 1171.
Desernent: Senator Oelsner.
Verwaltung: Bürodirektor Obenhaupt,
Zimmer 109.
Südtischer Hochbauamt:
Büro: Techn. Stadting. Hinrich-
sen, Zimmer 106.
Abt. I: Entwurfamt: Stadting. Baumeister
Braun, Stadting. Baumeister Schröder, Dr.
Ing. Hinrichsen.
Abt. II: Neubauamt: Regierungsbaumeister
Fouquet, Stadting. Baumeister
Rorge, Franke und Schowell.
Abt. III: Bauunterhaltungamt: Stad-
ting. Baumeister Bartels.
Abt. IV: Heilungsamt: Stadting.
Baumeister Berndt.
Abt. V: Bauherstellung, Kleinbauten:
Dr. Ing. Wippler.
Abt. VI: Stadting. Baumeister:
Baurat Dr. Ing. Berlage.
Abt. VII: Baugewerk, gr. Berg-
straße 140; Magistrats-Baurat Dr.
Ing. Jakstein.

Südtischer Tiefbauamt:
Büro: Techn. Stadting. Baumeister
Möller, Zimmer 190.
Abt. I: Vermessungs- und Schätzungs-
amt: Vermessungsdirektor Rinke.
Abt. II: Straßenbauamt: Ost: Mag-
Oberbaumeister Ranez, West: Mag-
Baurat Ruppert.
Abt. III: Siebbauamt: Mag.-Oberbau-
meister Bock.
Abt. IV: Hafenbauamt: Mag.-Ober-
baumeister Ranez.
Betriebskrankenkasse der Stadt Altona
Flottbeker Chaussee 9, Zimmer 2, s.
Rathausestrale D 2, 1071 N 849.
Zahlstelle in Altona-Blankensee:
Verwaltungsgebäude, Zimmer 16.
Zahlstelle in Altona-Stellingen:
Verwaltungsgebäude, Zimmer 8.
Desernent: Bürgermeister Dr. Ebert.
Geschäftsf.: Stadting. Baumeister Detmer.
Bildamt
wird vom Schulamt verwaltet.
Chemisches Untersuchungsamt
Flottbeker Chaussee 9, s. D 2, 6672.
Desernent: Senator Schöning.
Direktor: Prof. Dr. A. Behre.
Bürozeiten: 9-18 Uhr.
1. Stadting. Chemiker Dr. Fr. Böhm;
Stadting. Chemiker: Dr. Hermann Werner, Dr.
Johs. Moya, Dr. Georg Ulex.
Bakteriologie: Dr. Max Jahr.
Kandidat der Nahrungsmittelchemie:
Dr. Herbert Christlieb.
Kandidat der Nahrungsmittelchemie:
Frl. Dr. Conrath.
Techn. Hilfsarbeiter: Frl. Hildegard
Düve.
Laborant: Burghard, Wedekind.
Büroamt: Henry Michelsen, Clara
Maas.
Das Amt ist den städtischen Anstalten
zur techn. Untersuchung von Nah-
rungsmitteln besetzt, der praktischen
Analytik der Nahrungsmittelchemie
gleichgestellt.
Es gibt die Nahrungsmittelkontrolle
in Groß-Altona, Wandbek u. in den
Landkreisen Steinhagen, Flansberg,
Stornau, Lauenburg sowie in Hol-
roland aus.
Geodätisches Amt
siehe Geodätisches Amt.
Entbindungsanstalt
Bülowstraße 6, s. D 2, 6092.
Desernent: Senator Kirch.
Oberarzt: Sanitätsrat Dr. Pilsky.
Assistent: Dr. Koch.
Oberin: Th. Skott.
Feuerwehr (Hauptfeuerwehr)
Mörkenstraße 60, s. Sammelnummer
D 2, 1001.
Desernent: Senator Schöning.
Direktion: Reichstraße 6.
Branddirektor Rosenbaum.
Büro: Stadting. Baumeister Jacobson.
Feuerwehr-Obermann, Roomstr. 44
s. D 2, 6098.
Feuermeldung durch öffentlichen
Feuerwehrturm und durch D 2, 1001.
Fischereidirektion
gr. Elbstraße 148, s. D 2, 1071, 0626,
nach Dienstschluss: s. D 2, 0675.
Desernent: Senator Dr. Lamp.
Fischereidirektor:
Dr. Hirsch-Schweiger (auf ein Jahr
beurlaubt).
Fischereikassen
s. D 2, 0626.
Fleischbeschauamt
Hauptstr. 18, s. D 2, 0687, 0688, 0687.
Desernent: Senator Kirch.
Direktor Reimer.
Dem Fleischbeschauamt unterstehen
ferner:
1. Schlachthof Hauptstraße 18, s.
D 2, 0687 u. 0688.
2. Koch- und Nutztierhof, Viehho-
fstraße 18/20, s. D 2, 0688.
3. Freibank, Hauptstr. 18, s. D 2,
0687 u. 0688.
4. Auslandsfleischbeschaustelle am
Fischmarkt, s. D 2, 0687 u. 0688.
5. Landwirtschaftlicher Betrieb, Bah-
nenfelder Marktplatz 15, s. D 2,
0687, 0688.
Friedhofsaamt
Flottbeker Chaussee 9, Zimmer 4,
s. Rathausestrale D 2, 1071.
Desernent: Oberbürgermeister Brauer.
Gartenbaudirektor Tutenberg.
Büro: Stadting. Baumeister Siebert.
Gartenamt
Flottbeker Chaussee 9, Zimmer 4,
s. Rathausestrale D 2, 1071.
Desernent: Oberbürgermeister Brauer.
Gartenbaudirektor Tutenberg.
Büro: Stadting. Baumeister Siebert.
Gesundheitsamt
Königsstr. 140, s. D 2, 1171.
Desernent: Senator Schöning.
Stadting. Baumeister: Dr. Schröder, s.
D 2, 1171.
Privatwohnung: Klopstockstr. 6, s.
D 2, 6700.

Stadting. Dr. Dose, s. D 2, 1071.
Büro: Stadting. Baumeister Kagerah, s. D 2,
1171 N 415.
Fischerstelle für Lungenkranke:
Königsstr. 140, s. D 2, 1171.
Oberarzt: Dr. Bockhorn, Sprechstunde,
außer Montags täglich 16-19 Uhr,
Donnerstags nur für Kinder, Montags
nur 17-19 Uhr.
Schulischulamt:
Königsstr. 140, s. D 2, 1171.
1. Schulischulamt: Dr. Rathje.
Sprechstunde: auß. Sonntags vorm.
von 9-10 Uhr für Schulkinder,
Dienstags bis Freitag mittags von
12-13 Uhr, 1. Wahlkreisempfang.
Desinfektionsanstalt:
Roonstraße 40, s. D 2, 0600.
Anstaltsleiter: Rosow.
Leichenhalle, städt.:
Norderreihe 2, s. D 2, 1641.
Gewerbe- und Rechtswesen
Rathaus Zimmer 106-117, s. Rathau-
sentrale D 2, 1071.
Desernent: 1. Stadting. Baumeister Hecker.
Vertreter: Stadting. Baumeister v. Zersen.
Büro: Stadting. Baumeister Siebert.
Syndikats- und Stadting. Baumeister:
Stadting. Baumeister Schütt, Stadting. Baumeister
Ortloff, Zimmer 108.
Niederschulamt: Stadting. Baumeister
Klinner, Zimmer 108.
Südtischer Rechtskonsultationsstelle
s. Rathausestrale D 2, 1071 N 827-829.
Desernent: Senator Schöning.
Büro: Direktor Jarr, Stadting. Baumeister
Glashoff, techn. Stadting. Baumeister
Rechter.
Grundbesitzverwaltung:
Stadting. Baumeister Raulf, Stadting. Baumeister
Oertel, Stadting. Baumeister Knüppel.
Grundbesitzstelle, städt.:
Rathaus Zimmer 122, (nur für Grund-
besitzer, bei denen die Stadt be-
steht, ist, sonst Amtsgericht Altona
baw. Altona-Blankensee), s. Rathau-
sentrale D 2, 1071.
Desernent: 1. Stadting. Baumeister Hecker.
Büro: Stadting. Baumeister Lemberg.
Wasser- und Marktwirtschaftsamt
Büro: Rathaus Zimmer 130, s. Rathau-
sentrale D 2, 1071, 1171.
Desernent: Senator Dr. Lamp.
Büro: Stadting. Baumeister Kramlich.
a) Hafenamt: gr. Elbstr. 112, Hafen-
kapitän Bartz; Stadting. Baumeister
Schmidt; s. D 2, 0777; Dienstzeit
8-18 Uhr, Kassenstunden 8-18 Uhr.
Hafengeldtarife und Hafensord-
nungen sind daselbst zu haben.
Nach Dienstschluss: s. D 2, 3009.
Hafenlotsen:
Dienstzeit Tag- und Nachtbetrieb,
s. D 2, 0777, (unveränderliche Altona-
Blankensee), s. H 9, 677.
b) Seemannsamt-Musterungsbehörde,
gr. Elbstr. 112, s. D 2, 0777, nach
Dienstschluss: s. D 2, 3009; Vors.
Senator Dr. Lamp; Stellvertreter:
Hafenkapitän Bartz; Dienstzeit 8
bis 18 Uhr; Beisitzer: Korn-
steher W. Hauschildt, Kapitän
Heinrich; Stellvertreter: M. Kuleissa,
A. Jich.
c) Strandamt, gr. Elbstr. 112, s. D 2,
0777, nach Dienstschluss: s. D 2,
3009. Strandhaupteinmann: Senator
Dr. Lamp; Strandvort: Hafenkapitän
Bartz; Dienstzeit: 8-18 Uhr.
d) Marktsamt kl. Elbstraße 29, s. D 2,
0771. Fischereidirektor Dr. Hirsch-
Schweiger; Büro: Stadting. Baumeister
Neuhaus.
Fischereidirektion, gr. Elbstr. 148, s.
D 2, 1071, 0626, von 16-8 Uhr
D 2, 0675. Fischereidirektor: Dr.
Hirsch-Schweiger.
Impfamt
Im Gesundheitsamt, Königsstr. 140,
s. D 2, 1171.
Kämmerei
Rathaus, s. Rathausestrale D 2,
1071, 1171.
Desernent: Bürgermeister Dr. Ebert.
Stadting. Baumeister Hübler.
Dienststellen:
1. Kämmereramt: Rathaus, Zimm. 25.
Büroleiter: Stadting. Baumeister
2. Stadting. Baumeister: Rathaus, Zim-
mer 21-23. Büroleiter: Stadting.
Inspektor Mette.
3. Stadting. Baumeister: Rathaus, Zimmer
27-28. Büroleiter: Stadting. Baumeister
Hermann.
Bankkonto: Reichsbank Altona; Ver-
sicherungsbank Altona, Fil. Girozentrale
Hamburg; Sparkasse der Stadt
Altona; Postcheckkonto Hbg. 1931.

Kleinarten-Beratungsstelle
Flottbeker Chaussee 9,
Unentgeltliche Auskunft täglich von
11-18 Uhr in allen Fragen der
Kleinartenbewirtschaftung.
Leichenhalle, städt.:
siehe Gesundheitsamt.
Müllabfuhr
siehe Abfuhramt.
Präsident der Stadt Altona
Herderstr. 64 (Polizei-Präsidium)
Vorscherin: Schwester Ruth Hoff-
mann, s. D 2, 0400.
Polizeibehörde, städt.:
Catharinenstr. 26, s. Rathausestrale
D 2, 1071.
Desernent: Senator Dr. Lamp.
Polizeichef: Senator Dr. Lamp.
Dienststellenleiter: Polizeirat Schüttel.
Abteilung I: Feld- und Forstpolizei,
Jagdpolizei, Fischereipolizei, Ob-
dachlospolizei, Wasserpolizei,
Wohlfahrtspolizei, Fundaschervor-
waltung, Untersuchung der Be-
triebsunfälle.
Stadting. Baumeister Vogt.
Abteilung II: Gesundheitspolizei, Ge-
werbepolizei (soweit nicht das Po-
lizeipräsidium zuständig ist), Markt-
polizei, Schulpolizei, Viehsuchen-
polizei.
Polizeirat Schüttel.
Abteilung III: Vollzugsplatz.
Polizeikommissar Sadewasser.
Pressesamt
Rathaus Zimmer 46, s. Rathausestrale
D 2, 1071 u. D 2, 0678.
Desernent: Oberbürgermeister Brauer.
Leiter: Direktor Becker.
Büro: Stadting. Baumeister Krohn.
Schätzungsamt
siehe Bauverwaltung.
Schulamt
Klopstockstr. 15, s. Rathausestrale
D 2, 1071.
Desernent: Senator Kirch.
Stadting. Baumeister Küster, Vorzim. 10.
Stadting. Baumeister Johannsen, Vorzim. 10.
Büro: Stadting. Baumeister Granzow, Zim-
mer 8.
Angelegenheiten der Volks-, Mittel-
und höheren Schulen:
Stadting. Baumeister Rahlf u. Stadting.
Baumeister Schüttel, Zimmer 18.
Angelegenheiten der Berufsschulen:
Stadting. Baumeister Dorn, Zimmer 17.
Rechtsangelegenheiten:
Stadting. Baumeister Schneider, Zimmer 12.
Schulgeld-Angelegenheiten:
Stadting. Baumeister Sprunk.
Schulen
siehe unter Schulen in Altona in
nächster Adressbuch-Abteilung.
Schulwesen
Beratungsstelle für Beschaffung von
Lehr- und Lernmitteln für die Schu-
len, Ständige Ausstellung von Lehr-
u. Lernmitteln in der Heiligengeist-
kapelle, Königsstr.
Schulzahnklinik
siehe Gesundheitsamt.
Stadting. Baumeister
Rathaus, II. Obergeschoss, s. Rathau-
sentrale D 2, 1071.
Desernent: Senator Oelsner.
Leitung: Bürodirektor Obenhaupt,
Zimmer 109.
Büro: Techn. Stadting. Baumeister Dehn,
Zimmer 108.
Sparkasse der Stadt Altona
Hauptstelle und Direktion: Hahnen-
kamp 1, s. D 2, 1191, Zweigstellen:
Schulterblatt (Favillon), Rathaus-
markt (altes Rathaus), ferner in
Altona-Eidelstedt, Altona-Stellingen,
Altona-Großflottbek, Altona-Blanken-
see, s. Blankensee 236.
Annahmestellen in Altona-Rissen,
Altona-Büllsdorf, Altona-Nienstedten,
Altona-Lurup, Altona-Ordorf, Altona-
Kleinflottbek.
Bankkonto: Reichsbankstelle Altona,
Zweigstelle Hamb. der Girozentrale
Hannover, Landesbank d. Provinz
Schleswig-Holstein, Postcheckkonto,
Hamburg 7617.
Kassenstunden: Sparkassenabteilung
und Zweigstellen: 9-18 und 15-18,
Sonntags 9-18 Uhr.
Bankabteilung: 8-14
Sonntags: 8-13 Uhr.
Desernent: Bürgermeister Dr. Ebert.
Direktoren: Frahm, Klamann.
Stellvertreter: Stadting. Baumeister Siebützel.
Stadting. Baumeister
Rathausmarkt, altes Rathaus, s. D 2,
1071 N 241, 242.
Das Stadting. Baumeister enthält die Samm-
lung der historischen und verwal-
tungsrechtlichen Dokumente der
Stadt und ist für Studienzwecke
(Genealogie im Inneren und Welter-
nen, Familienforschung usw.) der
allgemeinen Benutzung gemäß den
Bestimmungen der Benutzungs-
ordnung zugänglich. Außerdem dient